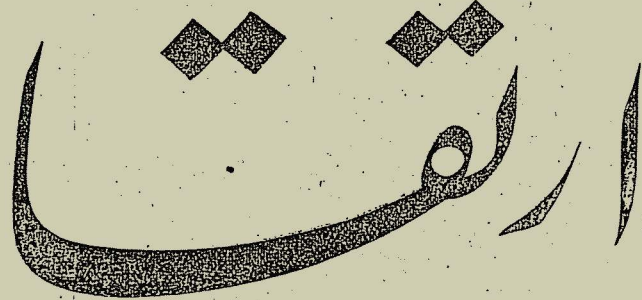


ادبیات ، فنون عسکریه و بحریه ،
وتاریخ و تجارت و زراعت و صنایع
ومعارف و امور نافعه و اکتبیه لی فقراتدن
باحث مصور جریده در . هر نوع خصوصیات
ایچون غزته نك مدیری طاهر بکه مراجعت اولنور



(ارتقا) نك استانبول و طشره
ایچون بر سنه لك آبوله سی ۳۲
غروشدرد . پوسته پولی مقبولدر .
صحائفی بالجملة ارباب قلمه آچیقدر . هر الی قلم
طوتان یازده بیلیر . مرکزی باب عالی
جاده سنده « معلومات » اداره خانه سیدر .

اولسه لایدی بتون سنه نك رمضان اولمسی جناب حقدن مخی ایدر لر دی . « بیور - مشلردر ، زیرا جناب حقه قارشو اولان تضرع و نیازلر مستجاب ، عبادات و طاعات مقبول و مرغوب کناه و خطا لر بوماه مبارک حرمتنه معفو اولور .

ایشته بوفرصت عظیمه دن استفاده ایدوب قاجر مامغه غیرت ایتلیز که مغفرت الهیه به حله مظهر اولهلم .

مفتی زاده :

علی احسان



رمضان مکتوبی

فکر انتقاد و مؤاخذه یا لکرا دباذه ، کندیلرندن متواتر اولدینی اوزره اورویا آثار ادبیه و علمیه سی او قویوب آکلار اکلاماز یازان ارباب قلمده ، « حیات مطبوعات » « عالم مطبوعات » بر نظر ، « تدقیقات ادبیه » سر نامه لرله کچین بر صنف محررینده ، شونده ، بوند ، « احتیاج آثار » مؤلفنده ، فلانده بولمز آ . بو فکر جیلدر . طبیعت هانکی ماده دن حظ ایدرسه آکا تعلق ایدن شیک کال و نقصانی کورر . ایشته بزم بابا یاورده صنعت طبیح واکلده بر نقاد شهر درمیدیکنی بیر ، پیشبردیکنی پیشبیر . بو استاد ماهرک اسنان قاطعه و طحینه سی کسکین ، معدیه سی ماغلام و حله هضمیه سی منتظمدر . حتی دونکی کون کال تلاش ایله کلدرک (اقدام) ایکی نومرولی رمضان مکتوبی ایله (صباح) ک معهود ایسته سی برر بر نظر انتقاددن کچیردکن صکره دیدی که :

— بونلر نه یازمسی بیلورلر . نه ده بیمه سی ! هله شوکا باقی : تربیه لی شعریه جوربانی متعاقب (اسقاره کوفه سی) یازمش فقط اسقاره کوفه سی درلو درلو اولور .

قویومی ، طانامی ، صغیرمی ؟ یوقسه طاووق ، بورک ، بورک ، قویون بودندن مرکا پیشیریلمی ؟ هم افطارلر دم چوربانی متعاقبا بویله بردن بره دیشه صالدران شیلر نیلمز . نیشه نیشه انواعنه دلداده اولدیغ منطاری ، صوجوقلی ، تازه قیمه لی ، تره اوتلی یومورطه کی چوربانک سیرسیمی آکده بره حق برطعام نفیس یینر . کرچه یومور - طه دن صکره اصول مستحسنه سی ووجهله پیشمش کباب ، مثلاً شیش کبابی ویا سخن ، تجریم کبابسدیسی ، برازدها یوموشاق اولسون طرفی التزام ایدیلر سینه یوقفه ،

کاغده ، دستی کبابی اککنه رغبت کوستریلور فقط ایله قوری کوفه دن واز کچلمز . هله (اتلی انکنسار) دن نه آکلاشیلیر ؟ شو زمانده ادم بولسان انکنسارلر برلی آشجیلر کی اتله تجریمه آتوب قاووزوق موافق دکلدن .

چونکه صوکی ایرر . اتی او طورتملی کیدروب قوشاتملی . دنک روینه دقت ایتلی ، بر حالده که یارماق ، چتال هر نه ایسه دکر دکمز ایرر کی اله ککلی . آمان دقت ایتدیکرمی ؟ صبا حاک ایسته سی بزم انکنسار دن صکره لوفر اسقارمسی بدیریور . هم مناسبه سیز ، همده صرمدن . زیرالوفر آتوق او جوز لادی وزچیر شمدی یاریم برلی قالقان ، ایرجه بیسی کی کباراسماک واز . هم زده افطارده بالق عادت اولما مشدر . آرمده بر اسقومری طولمه سنه تنزل ایدیلور . اوده شویله بویله . مدیه طولمه سنه کوز آنیلور . فقط افطار غار نیثوری کی طورور .

ایچه بوزک فسادکل . لکن نه لی . اسپنا قلمی ، قیمه لیمی . پینیر لیمی ؟ بللی اولما ایچه اشتها کلز . طاووق کویکی ! بو طاتلی ذاتا سوز کتورمن ، اوزرینه قایماق ایله بادم دکل . ساده بیله اولسه مبارک یینر . بونده جالب نظر اوله جق بر شق وار . اوده ایچه بورکدن صکره طاووق کویکی یینر . باخصوص اتی متعاقب (مقارنه فرونی) نک آتشنه کوکس ویرلز . (قوری قایصی قومپوستوسی) هیچ چکلمز . بونلر بر طاقم جهله طباحک و (خدایی نابت آشچی) یاناکلرینک ترتیب کرده سی اولان سفره لر در که او قومغه دکل دعوتلی کیمکه بیله دکمز .

بابا ، شو ملاحظه مدقانه سی یینیر بیتیرمن کیشجه بر نفس آلدقن صکره (اقدام) نقل کلام ایدرک دیدی که : — بو غز تنک مخبری بکا او بور دیور اما او بنسندن زیاده آج کوزلی . رمضانده کلا جدن ، محالیدر بحث ایدیلر . مش . محلی دیناچه کوز او ککنه بنم هیکل سیاهم کلیرمش . آمان یاری ! بن زده محلی زده ! نه مناسبه شی ! لندن کلسه بی دهمیه جک . بن بکره سم بکره سم شو حال پیرید بر طرفم طومامغه ، برده فرط نمیدن یوشامغه باشلا دیغ جهته قره طوت پلته سینه بکره بیلیلم . برده شقا بشقه یوزمق بشقه . له الحمد نه خسته سیم ، نه ده اولمکه نیم وار . آبور جو بوره قطعاً مایم یوقدر . بن حرص نفائسم . مثلاً چور بالردن :

دوکون ، اشکبه ، حکر ، قولاق ، سبزه ، ترخانه ، مرجک ، بزلیه ، ازمیک ، بالی ، ایلک ، اون ، فرنک آرپه سی ، طالیان

چور بالرینه ، ات صوینه ، صغیراتی ، آواتی پلته سینه ، کبابلردن :

طاووق ، پلچ ، اوردک ، هندی . قاز پلازلرله مکفن ، باطلیجانلی بیلدر حین ، ازمیر ، اورمان ، یوقفه کبابلرینه ، بالخاصه یغورتلی شیش کبابنه ، اسقارلردن : قیورجیق ، آنزقوت ، تجریم ، طاوه ، سخن ، تپسی کبابسدیلرله لوفر ، اسقومرو اسقورمه سینه ، یخیلردن :

دوکون ، نخودلی ، صارمساقلی ، منطار پاچه ، فاصولیه یخیدسی و قوزی قیامسینه

طوالردن :

بیفت ، فیه ، قرنه بار ، قالقان ، نورک ، دیل ، بیسی ، مرجک ، قیا ، تکر ، کوموش ، فرجه کر طولرینه ،

کوفه لرذن :

مدمه نویسی ، تربیه لی ، یاتاس و انواع مقر به سندن مجر ، خام مجرینه ، بومبارو شیردن طولمه سینه ، طپاس و فرون کبابلردن :

(یه باشند) قیون ، طانه ، طاووق ، پلچ ، هر نوع آواتی ، قلیچ ، آلتی بارماق ، طوریک ، پالامود ، نورک فرونلرینه ، پلاموطک کره مید کبابنه ،

طولمه لرذن :

قوزی ، هندی ، قاز ، طاووق و امثال لطیفه سی آصمه یارغانی ، آت کستانه سی ، لاخته ، یالانچی لسان ثور ، صالاطه ، باطلیجان ، اسقومری ، مدیه طولمه لرینه ، سبز واندن :

قوش قونماز ، انکنسار ، تازه بقله ، یازوقیش درلوسنه ، بامیه ، باطلیجانک قوشخانه سیدیکمه سندن طوتکده تامام بایلدیسینه ، ساقیز ، آصمه قباغه ، اکشلی زیتون یاغلی پراصیه ، یزالماسنه ، قواطه مصقه سینه ، زیتون یاغلی هاووجه ، والاصل پلا کیلره ، اکشی و طوز لیلره ، بوف ، بوغچه ، فتجان ، صو ، آلا اوسنه ، پاچه ، چارشو ، سیغاره ، بورکریله تاتار بورکنه ، پبروخی به ، مانطی به ، چاقا قجیلر چورکنه قیمه لی ، پینیرلی ، فرون ، آلا ایتالیان مقارنه به ، طاس کبابی ، سوزمه ، پاچه صوینه ، طومانسلی ، باش ، عجم ، اوزبک پالاولرله قابورغه ، باطلیجان ، دوکون ، قوصقوص ، بلغور ، یوقفه ، شهریه لی پالاولره ، قایماقلی ، ساده ، فستقلی ، بادملی ، کلاج ، جندره ، آی بقلواسنه ، سنکری به ، روانی به ، لالافه به ، صامصیه صارینی برمه به ، قادین کوبکنه ، تل ، یاصی

قطاقفه ، خرما طاتلسینه ، لقمه به ، اون ، نشاسته ، ارمیک ، کتان حلوالرینه ، قایغانه به ، قساق طاتلسینه ، طاووق کویکی به ، عاشورایه ، محلی به ، سودلاجه ، قرمه لیه ، سوزی اوزانیمه بوزلی ، عقیده لی ، الماسیه لرله ، قومپوستو ، رچل ، شروب ، شربت ، خوشاب کی حلویات مشهوریه و هر نوع ترشی ، صلاته و تره طواره ، صالاموره طاقنه ، پلته و پستیللره ، قاوورمه ، قیمه ، پاصدیرمه ، ات صوجوقی و امثالنه ، قونسرو لره ، یوغورت ، تره یاغی ، لوله قایماغه مبتلا مدر .

بناء علیه بکا اقدام مخبرینک او بور دیمسینه و سنک مزارمه دائر برطاقم شیلر یازمسنه فنا حالده جام صیقیلدی . رجا ایدرم . تکذیب ایدک .



دیرکلر آرمه سینه :

عنائلی درام قومپانیه سنک بعض دفعه حکنه تطبیقه وضع ایلدیکی حسی پیه سلره « سانتیانتهال » دینلیدیکی ایشیدن قومیق حسن افسدی بو کله یی خاطر ند ضبطه مقتدر اوله میوب خیلی مقدار دوشوندکن صکره رفیق کالمنه توجیه و جهه خطاب ایله :

— بابا ! برازده ساده منطار او یونلر یاز .

دیر دیمز حدی نکتته دان رفیق علی رضا ایله برلکده چایچی دکانندن خروجه شتاب و

— آت جانبازلری بوراده ایکن او یونلرمن دکن حاصلاتر مرزده ساده منطاردن عبارت قاله جق مراق ایتمه .

دیه رک مستأجردن دراغون محمد و علی - الخصوص شریک حیه دارینی خیایچه عتاب ایلدیکی قومیقلاک نامزدی شوقی بر شوق طرفندن مونته زانوک مقلد بی لطافتی آشوده حکاکه ایدلمکده ایکن طویلوب ایشیدلش حوادثندیر .

§ دراغونک آت جانبازلرینه ربط خیل ارتباط ایتسنه سبب مقدما برتیارو قومپانیه سی ایچون لازم اولان پرده لری یازدیرمقدده ایکن رسامک پاره سی قطع ایلمسی اوزرینه صنعتکارده بویالک طوققالی کسمش و بناء علیه پرده برایکی دفعه ایشیدلش حوادثندیر .